

**РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 988/2014 НА КОМИСИЯТА****от 18 септември 2014 година****за откриване и управление на тарифни квоти на Съюза за селскостопански продукти с произход от Република Молдова**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Решение 2014/492/ЕС на Съвета от 16 юни 2014 г. за подписването, от името на Европейския съюз, и временното прилагане на Споразумението за асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Република Молдова, от друга страна, както и временното прилагане на дял V от него по отношение на търговията и свързаните с търговията въпроси <sup>(1)</sup>,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за установяване на обща организация на пазарите на селскостопански продукти, и по-специално член 184 от него <sup>(2)</sup>,

като има предвид, че:

- (1) С Решение 2014/492/ЕС на Съвета се предоставят пълномощия за подписването, от името на Европейския съюз, на Споразумението за асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Република Молдова, от друга страна (споразумението) <sup>(3)</sup>. Съгласно Решение 2014/492/ЕС споразумението се прилага временно до приключване на процедурите за неговото сключване.
- (2) В съответствие с член 464, параграф 4 от споразумението временното прилагане ще започне от първия ден на втория месец след размяната на нотификации. Последната нотификация беше направена на 25 юли 2014 г. Следователно споразумението се прилага временно от 1 септември 2014 г.
- (3) В приложение XV-A към споразумението са изброени тарифните квоти на Съюза за внос на някои стоки с произход от Република Молдова. Поради това е необходимо да се открият тарифни квоти за тези стоки.
- (4) За да могат тарифните отстъпки, предвидени в настоящия регламент, да се прилагат по отношение на стоките, изброени в приложението, тези продукти следва да се придружават от доказателство за произход, както е предвидено в споразумението.
- (5) Тарифните квоти следва да се управляват от Комисията въз основа на принципа „първ пристигнал — първ обслужен“ в съответствие с Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията <sup>(4)</sup>.
- (6) Споразумението се прилага временно, считано от 1 септември 2014 г. За да се осигури ефективно прилагане и управление на тарифните квоти, които се предоставят съгласно споразумението, настоящият регламент следва да се прилага от тази дата.
- (7) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета по Митническия кодекс,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

**Член 1**

Откриват се тарифни квоти на Съюза за стоките с произход от Република Молдова, изброени в приложението.

**Член 2**

Митата, прилагани към вноса в Съюза на стоки с произход от Република Молдова, изброени в приложението, се суспендират в рамките на съответните тарифни квоти, определени в приложението.

<sup>(1)</sup> ОВ L 260, 30.8.2014 г., стр. 1.<sup>(2)</sup> ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 671.<sup>(3)</sup> Споразумение за асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави-членки, от една страна, и Република Молдова, от друга страна (ОВ L 260, 30.8.2014 г., стр. 4).<sup>(4)</sup> Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията от 2 юли 1993 г. за определяне на разпоредби за прилагане на Регламент (ЕИО) № 2913/92 на Съвета за създаване на Митнически кодекс на Общността (ОВ L 253, 11.10.1993 г., стр. 1).

*Член 3*

Стоките, изброени в приложението, се придружават от доказателство за произход, както е посочено в протокол II към споразумението.

*Член 4*

Установените в приложението тарифни квоти се управляват от Комисията в съответствие с членове 308а, 308б и 308в от Регламент (ЕИО) № 2454/93.

*Член 5*

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 септември 2014 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 18 септември 2014 година.

*За Комисията*  
*Председател*  
José Manuel BARROSO

---

## ПРИЛОЖЕНИЕ

Независимо от правилата за тълкуване на Комбинираната номенклатура текстът на описанието на продуктите има само указателен характер, като обхватът на преференциалния режим се определя в рамките на настоящото приложение от кодовете по КН, както са установени към момента на приемане на настоящия регламент.

Пореден №	Код по КН	Описание на стоките	Период на квотата	Годишен обем на квотата (в тонове нетно тегло, ако не е посочено друго)
09.6800	0702 00 00	Домати, пресни или охладени	от 1.9.2014 г. до 31.12.2014 г.	2 000
			от 1.1. до 31.12.2015 г. и за всеки следващ период от 1.1. до 31.12.	2 000
09.6801	0703 20 00	Чесън, пресен или охладен	от 1.9.2014 г. до 31.12.2014 г.	220
			от 1.1. до 31.12.2015 г. и за всеки следващ период от 1.1. до 31.12.	220
09.6802	0806 10 10	Трапезно грозде, прясно	от 1.9.2014 г. до 31.12.2014 г.	10 000
			от 1.1. до 31.12.2015 г. и за всеки следващ период от 1.1. до 31.12.	10 000
09.6803	0808 10 80	Ябълки, пресни (с изключение на предназначения за промиш- лени цели, в насипно състояние, в периода от 16 септември до 15 декември)	от 1.9.2014 г. до 31.12.2014 г.	40 000
			от 1.1. до 31.12.2015 г. и за всеки следващ период от 1.1. до 31.12.	40 000
09.6804	0809 40 05	Сливи, пресни	от 1.9.2014 г. до 31.12.2014 г.	10 000
			от 1.1. до 31.12.2015 г. и за всеки следващ период от 1.1. до 31.12.	10 000
09.6805	2009 61 10	Сок от грозде (включително мъст), неферментирал и без прибавка на алкохол, със стой- ност Брикс, непревишаваща 30, със стойност, превишаваща 18 евро на 100 kg нетно тегло, със или без прибавка на захар или други подсладители	от 1.9.2014 г. до 31.12.2014 г.	500
	2009 69 19	Сок от грозде (включително мъст), неферментирал и без прибавка на алкохол, със стой- ност Брикс, превишаваща 67, със стойност, превишаваща 22 евро на 100 kg нетно тегло, със или без прибавка на захар или други подсладители	от 1.1. до 31.12.2015 г. и за всеки следващ период от 1.1. до 31.12.	500

Пореден №	Код по КН	Описание на стоките	Период на квотата	Годишен обем на квотата (в тонове нетно тегло, ако не е посочено друго)
	2009 69 51 2009 69 59	Сок от грозде (включително мъст), неферментирал и без прибавка на алкохол, със стойност Брикс, превишаваща 30, но непревишаваща 67, със стойност, превишаваща 18 евро на 100 kg нетно тегло, със или без прибавка на захар или други подсладители		